

**RETURN BIDS TO:**  
**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**  
**Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -**  
**TPSGC**  
**11 Laurier St. / 11, rue Laurier**  
**Place du Portage, Phase III**  
**Core 0A1 / Noyau 0A1**  
**Gatineau, Québec K1A 0S5**  
**Bid Fax: (819) 997-9776**

## **SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

### **Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**  
**Raison sociale et adresse du**  
**fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**  
Vehicles & Industrial Products Division  
11 Laurier St./11, rue Laurier  
7A2, Place du Portage, Phase III  
Gatineau, Québec K1A 0S5

<b>Title - Sujet</b> ENCLOSED CARGO TRAILERS FOR DND	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> W6399-13EC25/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 004
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> W6399-13EC25	<b>Date</b> 2012-11-29
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$\$HP-923-61523	
<b>File No. - N° de dossier</b> hp923.W6399-13EC25	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2012-12-19</b>	<b>Time Zone</b> <b>Fuseau horaire</b> Eastern Standard Time EST
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Martin, Erik	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> hp923
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (819) 956-3842 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (819) 956-5227
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

---

THIS AMENDMENT **004** IS RAISED TO POST QUESTIONS AND ANSWERS ON THE REFERENCED SOLICITATION:

**Question #5:**

3.21.1.(b) An external source of 120 volts. Can you give us more detail?

**Answer:**

The trailer is to have a external connection to a 120 VAC power source. The source can be any 120 VAC supply including an outlet or a generator.

**Question #6:**

3.21.1.(c) : External source of VAC. What model of converter do you need?

**Answer:**

No specific model is specified. The converter must have sufficient wattage to carry the trailer electrical load including the GFCI receptacles at maximum rated amperage.

**Question #7:**

3.21.2.(a): Automatically change between the source of supply. Should we provide a switch? If yes, what voltage and amperage?

**Answer:**

Yes, a switch is required that automatically switches between the various sources of supplied power with the external 120/240 VAC power sources being the preferred source. The amperage of the switch must be sufficient amperage to carry the trailer electrical load including the GFCI receptacles at maximum rated amperage plus a reserve for safety.

**Question #8:**

3.21.4.(a) i. & 3.21.4 (b) i.: System breaker Can you specify the voltage, amperage and number of circuit?

**Answer:**

There must be sufficient breakers to supply power to the trailer electrical load and the GFCI receptacles, with ratings suitable for the supplied load.

**Question #9:**

3.21.4.(a) ii.c.: outlets with 15 amp breaker. We propose dealing with 20 amp circuit breaker.

**Answer:**

20 Amp breakers would be acceptable.

Solicitation No. - N° de l'invitation

W6399-13EC25/A

Amd. No. - N° de la modif.

004

Buyer ID - Id de l'acheteur

hp923

Client Ref. No. - N° de réf. du client

W6399-13EC25

File No. - N° du dossier

hp923W6399-13EC25

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

---

**Question #10:**

3.21.8.(c): Connecting external power source Do you want it to be embedded or not?

**Answer:**

The connection point is to be flush with the surface of the trailer.

ALL OTHER TERMS AND CONDITIONS REMAIN UNCHANGED.